بِسْمِ اللهِ الْرَّحْمَنِ الْرَّحِيْمِ

Nel Nome di Âllâh, il Clemente, il Misericordioso.

يَقُولُ تَعَالَى مُخْبِرًا عَنْ رَسُولِهِ وَنَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ ـ صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ دَائِمًا إِلَى يَوْمِ الدِّينِ ـ أَنَّهُ قَالَ: {ارَبِّ إِنَّ قَوْمِي اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا}، وَذَلِكَ أَنَّ الْمُشْرِكِينَ كَانُوا لَا يُصْغُونَ لِلْقُرْآنِ وَلَا يَسْمَعُونَهُ ، كَمَا قَالَ تَعَالَى: {وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَغْلِبُونَ} وَكَانُوا إِذَا تُلِيَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ أَكْثَرُوا اللَّغَطَ وَالْكَلَامَ فِي غَيْرِهِ ، حَتَّى لَا يَسْمَعُوهُ . فَهَذَا مِنْ هُجْرَانِهِ ، وَتَرْكُ [عِلْمِهِ وَحِفْظِهِ أَيْضًا مِنْ هُجْرَانِهِ ، وَتَرْكُ] الْإِيمَانِ بِهِ وَتَصْدِيقِهِ مِنْ هُجْرَانِهِ ، وَتَرْكُ تَدَبُّرِهِ وَتَفَهُّمِهِ مِنْ هُجْرَانِهِ ، وَتَرْكُ الْعَمَلِ بِهِ وَامْتِثَالِ أَوَامِرِهِ وَاجْتِنَابِ زَوَاجِرِهِ مِنْ هُجْرَانِهِ ، وَالْعُدُولُ عَنْهُ إِلَى غَيْرِهِ ـ مَنْ شِعْرٍ أَوْ قَوْلٍ أَوْ غِنَاءٍ أَوْ لَهْوٍ أَوْ كَلَامٍ أَوْ طَرِيقَةٍ مَأْخُوذَةٍ مِنْ غَيْرِهِ ـ مِنْ هُجْرَانِهِ ، فَنَسْأَلُ اللَّهَ الْكَرِيمَ الْمَنَّانَ الْقَادِرَ عَلَى مَا يَشَاءُ ، أَنْ يُخَلِّصَنَا مِمَّا يُسْخِطُهُ ، وَيَسْتَعْمِلَنَا فِيمَا يُرْضِيهِ ، مِنْ حِفْظِ كِتَابِهِ وَفَهْمِهِ ، وَالْقِيَامِ بِمُقْتَضَاهُ آنَاءَ اللَّيْلِ وَأَطْرَافَ النَّهَارِ ، عَلَى الْوَجْهِ الَّذِي يُحِبُّهُ وَيَرْضَاهُ ، إِنَّهُ كَرِيمٌ وَهَّابٌ .

L’Altissimo ci informa di ciò che il Suo Messaggero Muhammad – la pace e le preghiere di Âllâh siano sempre su di lui fino al Giorno del Giudizio – disse: **«O Signore! In verità il mio popolo ha preso questo Corano come una cosa abbandonata!».** Questo perché gli associatori non prestavano alcuna attenzione al Corano, e non lo ascoltavano. Come disse l’Altissimo: **«Dicono coloro che negano: Non ascoltate questo Corano, vaneggiate, [durante la sua recitazione] che forse riuscirete ad avere il sopravvento».** E allorché fu recitato loro il Corano, presero a fare baccano e a parlare d’altro per non sentirlo. Questo è ciò che significa «abbandonare il Corano». Anche il fatto di tralasciarne l’apprendimento e la memorizzazione è una forma di abbandono del Corano. E ancora: il fatto di non credere e di non avere fede in esso, è anche questa una forma di abbandono. E ancora: cessare di meditarlo e di comprenderlo è un’altra forma d’abbandono. Cessare di metterlo in pratica, rispettando i suoi ordini, e allontanandosi dai suoi divieti, è ancora una forma di abbandono. E ancora: il fatto d’allontanarsi da esso per altro – come la poesia, o il canto, o i discorsi banali e futili, e quant’altro, è anche questa una forma di abbandono. Chiediamo ad Âllâh, il Generoso, l'Onnipotente, che ci purifichi da ciò che desta la sua ira, e che ci diriga verso ciò che Lo soddisfa, all’apprendimento mnemonico del Suo Libro, alla sua comprensione, e a mettere in pratica assiduamente i suoi insegnamenti, giorno e notte, nella maniera che a Lui piace, e che Lo soddisfa. Invero Egli è Munifico, Generoso.

Fonte: “Tafsîr Ibn Kathîr” (Sûra al-Furqân, Ãya n°30).